

- ١٠ - توصي بأن يساهم المنسق ، لدى انتهاء تدريجياً من الاضطلاع بمسؤوليته عن تنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث في بلد معين ، في تأمين الانتقال الضروري إلى مرحلة الانتعاش والتعمير عن طريق إدخال البيانات ذات الصلة إلى الأجهزة والوكالات المختصة في منظمة الأمم المتحدة :
- ١١ - تشدد على الحاجة الأساسية إلى إرساء أعمال مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث على أساس مالي سليم وإلى إيقانه على مثل هذا الأساس ، وتحتاج إلى المجتمع الدولي الاستجابة على نحو سريع لنداء الأمين العام الداعي إلى تقديم مساهمات إلى الصندوق الاستثنائي لمواجهة الكوارث الطبيعية وغيرها من حالات الكوارث :
- ١٢ - ترحب بالقرار الذي اتخذه الأمين العام الذي أنشئ، بموجبه فريق عام لاستعراض استجابة منظمة الأمم المتحدة للطوارئ، فيما يتعلق بالحالة الطارئة في إفريقيا :
- ١٣ - تؤكد في هذا الصدد ضرورة مراعاة الخبرة التي اكتسبتها الأمم المتحدة في الاستجابة للحالة الطارئة في إفريقيا وحالات الكوارث الأخرى ، وذلك لتعزيز أداء وقدرة الأمم المتحدة في مجال مساعدات الطوارئ .
- ١٤ - ترجو من الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثانية والأربعين ، عن طريق المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته العادية الثانية لعام ١٩٨٧ ، تقريراً عن تنفيذ هذا القرار يشمل استعراضًا شاملًا وتقييمًا للآليات والترتيبات الموجودة داخل المنظمة لمساعدة وتنسيق في حالات الكوارث والطوارئ .

المملسة العامة ١٠٠
٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٦

٤١/٤٢ - تعزيز التعاون الاقتصادي الدولي الرامي إلى حل مشاكل الديون الخارجية للبلدان النامية

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى مقرراتها ٤٧٤/٤٠ المؤرخ في ٢٠ حزيران / يونيو ١٩٨٦ ، والمسائل المذكورة فيه^(٦٧) ،

(٦٧) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الأربعون ، المرفقات ، البند ٨٤ من جدول الأعمال ، الوثيقان ١٤ A/40/989/Add. ١١ ، الفقرات ٧ و ١٢ ، و ٣ A/40/989/Add. ٦٦ ، الفقرة .

وغيرها من المساعدات التي يقدمها المجتمع الدولي ملائمة لاحتياجات الخاصة لسكان المناطق المنكوبة بالكوارث :

٣ - تسلم بأهمية أنشطة التأهب للكوارث واتقادها ، وتحتطلب إلى مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث وإلى الحكومات والمنظمات المعنية أن تكفل إلقاء اهتمام كاف على سبيل الأولوية لتلك الأنشطة :

٤ - تؤكد من جديد ولاية مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث ، الذي أنشأته الجمعية العامة بموجب قرارها ٢٨١٦ (د - ٢٦) . بوصفه مركز التنسيق في منظمة الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث ، وتحتطلب بتعزيز قدرة المكتب وفعاليته وتحسينها ، دون المساس بأي مقرر تتخذه الجمعية العامة في إطار استعراض كفاءة الأداء الإداري والمالي للأمم المتحدة^(٦٨) :

٥ - تؤكد أن مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث يقوم بدور فعال في تنفيذ المشاريع التي تلقى مساعدة من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في ميدان التأهب للكوارث :

٦ - تكرر نداءها إلى جميع الحكومات والهيئات والمنظمات المختصة لتعاونها مع مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث ، لكي تحسن بصورة خاصة تدفق المعلومات إلى الحكومات والمنظمات المعنية وذلك لكي يمكن تزويد جميع الجهات المعنية بصورة أكمل تعبّر عن أنشطة الإغاثة والمساعدات الواردة والمتطلبات الأخرى :

٧ - تطلب إلى الجهات المساهمة بمساعدات عينية أن تقدم ، حسب الاقتضاء ، منحاً خاصة لتفعيل تكاليف نقل المساعدة إلى البلد المتضرر وتوزيعها في داخله :

٨ - ترجو من الأمين العام ومنسق عمليات الأمم المتحدة للإغاثة في حالات الكوارث أن يكثف جهودها لتعبئة موارد طوعية إضافية لمواجهة الاحتياجات الناجمة عن حالات الكوارث والطوارئ :

٩ - تناشد الحكومات تقديم تبرعات عاجلة ، توجه مباشرة أو من خلال الصندوق الاستثنائي لمكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث ، لتسكين المكتب من أن يغطي النفقات الطارئة فيما يتصل بعمليات الإغاثة في حالات الكوارث :

(٦٦) المرجع نفسه ، الدورة الخادمة والأربعون ، الملحق رقم ٤٩ . (A/41/49)

الأطراف والمصارف الخاصة الدولية ، في معالجة مشاكل ديون البلدان النامية :

(د) ويستدعي الحل الدائم لمشكلة الدين أيضاً اتخاذ إجراءات متزامنة ومتكاملة في مجالات السياسة الاقتصادية يدعم بعضها بعضاً وتتوخى :

١٠ أن تكون عمليات التكيف والتغييرات الميكيلية الوطنية الفعالة ، المبرأة في إطار أولويات التنمية الوطنية وأهدافها ، موجهة نحو النمو: وينبغي إيلاء الاعتبار الواجب لاحتياجات الاقتصادية والاجتماعية والإنسانية لكل بلد عند تطبيق الشروط :

٢٠ انتهاج سياسات داعمة تتضمن أموراً منها القضاء على النزعة الحمائية وتوسيع نطاق التجارة الدولية ، وقيام المؤسسات المالية الدولية والمصارف التجارية بزيادة التدفقات المالية وبرامج الإقراض دعماً للتداير الموجهة نحو النمو ، وخفض أسعار الفائدة الحقيقة ، وإدخال تحسينات على أسواق السلع الأساسية :

٣٠ انتهاج البلدان الصناعية سياسات متباينة ومتناصفة - بما في ذلك إشراف متعدد الأطراف مدعوم - تعمل على إيجاد بيئة اقتصادية دولية داعمة تساعد على تحقيق نمو دائم وغير تضخيبي وحالات تكيف تعالج أوجه الاختلال في الاقتصاد العالمي ، بما في ذلك تخفيض أوجه الاختلال في الموارف التجارية وتشجيع زيادة استقرار سوق القطع الأجنبية :

(هـ) توجد علاقة هامة بين قيام بلد ما بتعينه موارده واستغلالها ، وصافي التدفقات الداخلة من التمويل الإنمائي وحصائل الصادرات من رؤوس الأموال والعملات الأجنبية ، وإمكانية خدمة ديونه الخارجية : وفي هذا السياق ، ينبع إيلاء الاعتبار الواجب لمتطلبات الاستثمار والاستيراد والاحتياجات الاقتصادية والاجتماعية الأساسية لسكان البلد :

(و) ينبع الاستمرار في إعداد ترتيبات لإعادة تشكيل هيكل الدين وعقد اتفاقات مالية ابتكارية موجهة نحو النمو ، عند الاقتضاء ، بشروط وأحكام تراعي العوامل الداخلية والخارجية التي تساقط اقتصاد البلد المنفي :

(ز) ينبع إيلاء اهتمام خاص لتنفيذ تدابير إغاثة محددة لصالح أقل البلدان نمواً ، ومنها ، على سبيل المثال ، التدابير الواردة في برنامج العمل الجديد الكبير للثمانينات لأقل البلدان نمواً^(٦٥) وقرار مجلس التجارة والتنمية ١٦٥ (د إ - ٩) :

وإذ تشير إلى قراري مجلس التجارة والتنمية ١٦٥ (د إ - ٩) المؤرخ في ١١ أذار/مارس ١٩٧٨^(٦٦) ، و ٢٢٢ (د - ٢١) المؤرخ في ٢٧ آيلول/سبتمبر ١٩٨٠^(٦٧) ،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام المععنون « حالة الدين الدولي في منتصف عام ١٩٨٦ »^(٦٨) .

وإذ تحيط على بالبيانات التي أدلت بها الدول الأعضاء تحت هذا البند من جدول الأعمال ، ولاسيا في المجالس العامة واللجنة الثانية للجمعية العامة أثناء دورتيها الأربعين والحادية والأربعين^(٦٩) ،

وإذ تسلم بأن مشاكل خدمة الدين تشكل عيناً نقلاً ومستمراً يقيد التنمية الاقتصادية والاجتماعية لكثير من البلدان النامية ،

١ - توافق على العناصر التالية وتدعو جميع المعنيين إلى مراعاتها عند التصدي لمشاكل المديونية الخارجية للبلدان النامية ، بغية التوصل إلى حلول منصفة ودائمة ومتافق عليها بصورة متبدلة ، مع مراعاة الظروف الخاصة لكل بلد :

(أ) ينبعي معالجة المديونية الخارجية ، من منظور نهج شامل ، في إطار استراتيجية معازة ومحسنة لتعاون المجتمع الدولي من أجل تحقيق النمو والتنمية الدائنين في الاقتصاد العالمي ، ولاسيا اقتصاد البلدان النامية :

(ب) تسللها باختصاصات المؤسسات المالية المتعددة الأطراف ، فضلاً عن اختصاصات الوكالات المتخصصة وأجهزة ومؤسسات وهيئات منظومة الأمم المتحدة ذات الصلة كل في حدود ولايتها ، ينبعي التصدي للمسائل المترابطة المتعلقة بالدين والنقد والمالية وتدفقات الموارد والتجارة والسلع الأساسية والتنمية في إطار ترابطها الوثيق :

(ج) بروح الالتزام المشترك والتعاون المتبادل ، ينبعي تشجيع زيادة تدعيم النمو والتنمية في البلدان النامية ، وينطوي ذلك على مشاركة جميع البلدان المعنية ، ولاسيا البلدان المتقدمة النمو الدائنة والبلدان النامية المدينة ، والمؤسسات المالية المتعددة

(٦٨) المرجع نفسه ، الدورة الثالثة والثلاثون ، الملحق رقم ١٥ (A/33/15) . المجلد الأول ، الجزء الثاني ، الملف الأول .

(٦٩) المرجع نفسه ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ١٥ (A/35/15) . المجلد الثاني ، الملف الأول .

(٧٠) A/41/643 .

(٧١) انظر : الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الأربعون ، المجالس العامة ، المجلسان ١١٩ و ١٣٣ ، والمرجع نفسه ، اللجنة الثانية ، المجالس ٣١ و ٤١ و ٤٥ و ٥٢ إلى ٥٦ : وال المرجع نفسه ، اللجنة الثانية ، كراس الدورة ، التصويب : وال المرجع نفسه ، الدورة الحادية والأربعون ، المجالس العامة ، المثلثة ١٠٠ : وال المرجع نفسه ، اللجنة الثانية ، المجالس ١٠ إلى ١٣ ، ١٥ ، ١٦ ، ٣٦ وال تصويب .

٢ - تدعو جميع المعنيين إلى أن يراعوا ، حسب الاقتضاء ، ما ذكر أعلاه عند التصدي لمشاكل الدين الخارجية لبعض البلدان الأخرى التي تواجه مشاكل خطيرة تتعلق بخدمة الدين :

٣ - ترجو من الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثانية والأربعين نصاً مستكملاً من تقريره عن حالة الدين الدولية وما يتصل بها من مؤشرات ، تحت البند ذاته من جدول الأعمال ، اخذًا في اعتباره هذا القرار .

المجلسة العامة

٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٦

(ج) الاعتراف ، بالإضافة إلى العناصر المذكورة أعلاه ، بأن ضخامة وخدمة المديونية الخارجية لا فرقها تشكلان ، عند معالجة تلك المديونية ، عبئاً ثقيلاً ومستمراً يقيد انتعاشها الاقتصادي وتنميته الطويلة الأجل ؛ والمجتمع الدولي ، ولاسيما البلدان المتقدمة النمو المانحة ، يؤكد من جديد موافقته على اتخاذ تدابير محددة ، وكذلك على أهمية زيادة المساعدة الإنمائية الرسمية إلى إفريقيا دعماً لجهود البلدان الإفريقية للتكيف من أجل التنمية . وفقاً لأحكام برنامج عمل الأمم المتحدة من أجل الانتعاش الاقتصادي والتنمية في إفريقيا للفترة ١٩٨٦ - ١٩٩٠^(٣٠) :